



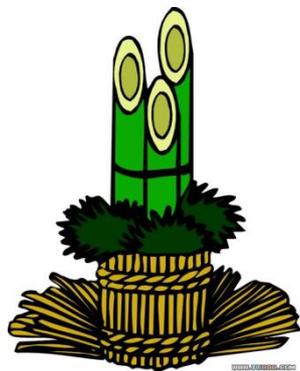
去中国朋友家

Qù Zhōngguó péngyou jiā

如意
萬事



迎春



賀歲

福龍



謹賀新年

www.tucoo.com



www.tucoo.com



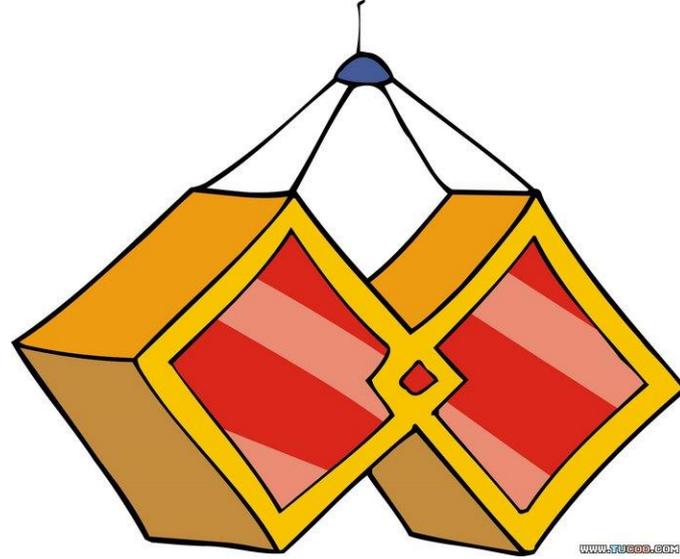
www.tucoo.com



www.tucoo.com



www.tucao.com



www.tucao.com



www.tucao.com



www.tucao.com



www.tucao.com



www.tucao.com



中国新年

zhōngguó xīn nián

农历 *nónglì*

2010 年 一月 一日

2010 nián yí yuè yí rì

美国新年

měiguó xīn nián

阳历 *yáng lì*

2010 年 一月 一日

2010 nián yí yuè yí rì

2010年 2月 FEB 2010						
日	一	二	三	四	五	六
	1 十八	2 十九	3 二十	4 立春	5 廿二	6 廿三
7 廿四	8 廿五	9 廿六	10 廿七	11 廿八	12 廿九	13 除夕
14 春节	15 初二	16 初三	17 初四	18 初五	19 雨水	20 初七
21 初八	22 初九	23 初十	24 十一	25 十二	26 十三	27 十四
28 元宵节						

Part I

珂琳:谁呀?

Shéi ya?

丽秋:是我,丽秋。

Shì wǒ, Lì Qiū.

珂琳:新年好,丽秋。

Xīnniánhǎo Lì Qiū.

丽秋:过年好,珂琳。

Guòniánhǎo, Kē Lín.

珂琳:欢迎,欢迎。请进,请进

Huānyíng, huānyíng.

Qǐngjìn, qǐngjìn !



珂琳:请坐。 Qǐngzuò。
请问,你想喝什么?
Qǐngwèn, nǐ xiǎng hē
shénme?

茶,果汁,雪碧还是可乐
chá, guǒzhī, xuěbì,
háishì kělè?

丽秋:我想喝茶,谢谢。
Wǒ xiǎng hēchá. Xièxiè.



介绍一下 jièshào yíxià



珂琳：我来介绍一下，
这是我爸爸。

Wǒlái jièshào yíxià,
Zhèshì wǒbàba.

这是我妈妈。

zhèshì wǒ māmā.

这是我朋友丽秋。

Zhèshì wǒpéngyǒu
Lì Qiū .





高兴
gāo xìn

丽秋：叔叔过年好！阿姨过年好！
Shūshū guònián hǎo!
Āyí guònián hǎo.



爸爸, 妈妈: 过年好! 认识你, 我们
很高兴! Guònián hǎo. Rènshi nǐ,
wǒmen hěn gāoxìng.

丽秋: 认识你们我也很高兴!
Rènshi nǐmen wǒ yě hěn gāoxìng.



欢 迎

huān yíng



请坐
qǐng zuò



介绍一下

jiè shào yí xià



认识

rèn shì



高兴
gāo xìng



你好 nǐ hǎo 。
认识你很高兴。
rèn shì
nǐ wǒ hěn
gāo xìng



你好 nǐ hǎo 。认识
你我也很高兴。
rèn shì
nǐ wǒ yě hěn gāo
xìng



我来介绍一下，
wǒ lái jiè shào yí xià
这是丽倩
zhè shì lì qiàn ，
这是珂琳
zhè shì Kē Lín 。



喝茶
hē chá



果汁
guǒ zhī



雪碧
xuěbì



可乐
kělè



咖啡
kā fēi

问题 Q & A

1. 丽秋去谁家了？

Lì Qiū qù shéi jiā le?

2. 丽秋几月几号去珂琳家？

Lì Qiū jǐ yuè jǐ hào qù Kē Lín jiā?

3. 丽秋想喝什么？

Lì Qiū xiǎng hē shénme?

4. 珂琳家有谁？

Kē Lín jiā yǒu shéi?

5. 丽秋对珂琳的爸爸妈妈说什么？

Lì Qiū duì Kē Lín de bàba māmā shuō shéme?

6. 珂琳的爸爸妈妈对丽秋说什么？

Kē Lín de bàba māmā duì Lì Qiū shuō shéme?

Part II

丽秋: 这是给你的礼物.

zhè shì gěi nǐ de lǐ wù

珂琳的爸爸: 你真是太客气了。(put the gift away)

nǐ zhēnshì tài kèqì le.

丽秋: 哪里哪里 nǎ lǐ nǎ lǐ.

爸爸: 这是给你的红包. 新xīn年nián快kuài乐lè

zhè shì gěi nǐ de hóngbāo.

丽秋: 谢谢您。恭喜发财。

xiè xiè nín gōngxǐ fā cái.

珂琳的妈妈 :来来来，请吃糖。 Lái lái lái qǐng chī táng

丽秋：谢谢xiè xie

珂琳的妈妈：你 要吃什麼 水果? 有草莓，香蕉，
葡萄，橙子，西瓜

nǐ yào chī shén me shuǐ guǒ ? yǒu cǎo méi, xiāng
jiāo, pú táo, chéngzi, xīguā

丽秋：都行dōu xíng ，我 都喜欢wǒ dōu xǐ huān
(after one hour)

丽秋: 现在几点? xiàn zài jǐ diǎn

珂琳 : 现在 12点

xiàn zài 12 diǎn.

丽秋 : 对不起, 我要回吃中饭了, 再见。

duì bù xieqǐ wǒ yào huí jiā chīzhōng fàn le

(after丽秋left, 珂琳的爸爸打开礼物)

这是给你的礼物。
Zhè shì gěi nǐ de lǐ wù



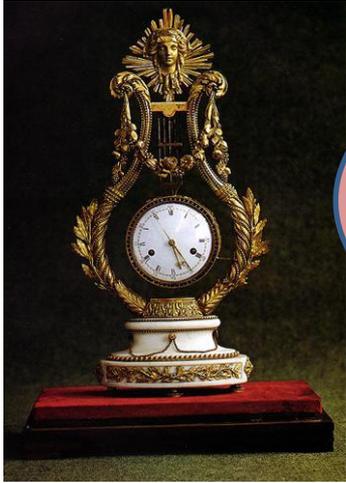
你太客气了。谢谢！
nǐ tài kè qì le. xiè xiè !



sòng shén me lǐ wù ?

送 什 么 礼 物 ?

what to bring as gift?



zhōng biǎo?
钟 表



hóng jiǔ?
红 酒

伞 sǎn??

lǜ mào zi
绿 帽 子

shuǐ guǒ?
水 果





分“梨 (lí)”
= 分离 (lí)
to separate

Taboo!



伞 sǎn
= 散
(sàn)
be
separated



送 (sòng) “钟
(zhōng)”
= 送终 (zhōng)
funeral



红 包

hóng bāo



角 色 扮 演

jiǎo sè bàn yǎn

- 三个人一组 A, B, C 角色扮演

A: 谁 呀

shéi yā

B: 我 是.....

wǒ shì

A: 恭 喜 恭 喜, 欢 迎

gōng xǐ gōng xǐ huān yíng

欢 迎, 请 进

huān yíng qǐng jìn

B: 恭 喜 发 财, 这 个

gōng xǐ fā cái zhè gè

送 给 你

sòng gěi nǐ

- A: 您 太 客 气 了 谢 谢
- nín tài kè qì le xiè xiè
- B: 不 客 气
- bù kè qì
- C: 新 年 好 李 叔 叔
- xīn nián hǎo lǐ shū shū

- A: 小 明 好 乖 这 个 红 包
给 你
- xiǎo míng hǎo guāi zhè gè hóng bāo gěi nǐ

- 祝 你 学 业 进 步
- Zhù nǐ xué yè jìn bù

- C: 谢 谢 李 叔 叔
- xiè xiè lǐ shū shū

- A: 来! 请 坐,请 吃 糖
- lái qǐngzuò qǐng chī táng
- BC: 谢 谢
- xiè xiè
- A: 请 喝 茶
- qǐnghē chá
- B: 谢 谢
- xiè xiè

- A: 小明, 你想喝什么? 有雪碧, 果汁, 还有可乐

- xiǎo míng nǐ xiǎng hē shén me
yǒu xuě bì, guǒ zhī, hái yǒu kě lè

- C: 我 要 喝 雪 碧

- wǒ yào hē xuě bì

-(here comes drinks)

-

- B C: 谢 谢

- xiè xiè



新年好(xīnniánhǎo)



新年好呀,新年好呀,
xīnniánhǎo ya, xīnniánhǎo ya!
祝贺大家新年好!
zhùhè dàjiā xīnnián hǎo
我们唱歌,我们跳舞,
wǒmen chànggē, wǒmen tiàowǔ,
祝贺大家新年好!
zhùhè dàjiā xīnnián hǎo!

